

مدت امتحان: ۹۰ دقیقه	ساعت شروع: ۱۰ صبح	رشته: ادبیات و علوم انسانی	سوالات امتحان نهایی درس: عربی
تعداد صفحه: ۳	تاریخ امتحان: ۱۴۰/۱۲/۱۳۹۴	دوره پیش دانشگاهی	نام و نام خانوادگی:
دانش آموزان بزرگسال و داوطلبان آزاد سراسر کشور - نوبت دی ماه سال ۱۳۹۴ مرکز سنجش آموزش و پرورش http://aee.medu.ir		دانش آموزان بزرگسال و داوطلبان آزاد سراسر کشور - نوبت دی ماه سال ۱۳۹۴	

ردیف	نمره	سوالات (پاسخنامه دارد)
۱	۵	<p>السؤال الأول) للترجمة:</p> <p>الف) اجعل أوسع رزقك على إذا كبرت. ب) إنَّ اليتيم هو الذي تلقى له أمًا تخليه . ج) أوصيكم ألا تبغوا الدنيا وإنْ بفتحكمَا . د) ألبسني زينةَ المتَّقينَ في بسطِ العدْلِ . هـ) كان شيخ لم يكن لسانه يكُفُ عن التسبيح. و) الحذاء لم يكن يقي قدميها من الثلج و البرد . ز) تمنع بالصبح ما دُمْتَ فيه، لا تخاف أن يزولَ . ح) لا يجتنبي النفع من لم يحمل الضررا . ط) إِنَّهُ وَجَدَ التَّوَاضُعَ أَلْيَقَ بِعَظَمَةِ نَفْسِهِ فَتَوَاضَعَ ئـ) قالتْ ربُّ ابنِ لَيْ عنْدَكَ بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ وَنَجَّيْ .</p>
۲	۰/۵	<p>السؤال الثاني) اكتب ترجمة ما أشير إليه بخط:</p> <p>الف) الشر في التقييد والأطلاق.</p>
۳	۱	<p>السؤال الثالث) انتخب الترجمة الصحيحة:</p> <p>الف) هل تنتظرون أن أفرش لكم الطريق بالفروود .</p> <p>۱) آیا منتظريد که راه ورود شما را فرش کنم . ۲) آیا انتظار دارید که راه را برای شما با گلهای فرش کنم .</p> <p>ب) كان النهار قد مضى و ما باعْتْ حتى علبةً واحدةً .</p> <p>۱) روز گذشته بود و او یک قوطی هم نفروخته بود . ۲) در روز گذشته او یک قوطی هم نفروخته بود .</p>
۴	۰/۵	<p>السؤال الرابع)</p> <p>الف) اكمل الترجمة: تشکومن ألمٍ في يدها ومن صداع شديد: از دردی در دستش واز شدید</p>
۰/۵		<p>ب) أجب بالعربیة: هل تحب أن تُسافر إلى البلاد العربية؟</p>
۵	۱	<p>السؤال الخامس) للتعريب:</p> <p>الف) ما در زمینه های اقتصادی و فرهنگی تلاش به بزرگی می رسمیم .</p>
		ادامه سوالات در صفحه دوم

مدت امتحان: ۹۰ دقیقه	ساعت شروع: ۱۰ صبح	رشته: ادبیات و علوم انسانی	سؤالات امتحان نهایی درس: عربی
تعداد صفحه: ۳	تاریخ امتحان: ۱۰/۱۲/۱۳۹۴	دوره پیش دانشگاهی	نام و نام خانوادگی:
دانش آموزان بزرگسال و داوطلبان آزاد سراسر کشور - نوبت دی ماه سال ۱۳۹۴			مرکز سنجش آموزش و پژوهش http://aee.medu.ir

٢	السؤال السادس) اقرأ النص ثم أجب عن الأسئلة:	٤
	«في صباح أحد الأيام استيقظت القرية مذعورة على صراغ العجوز التي افتقدت نعاجها الأربع» «اتجه الشيخ إلى دلو الماء فلم يجد به قطرة واحدة فتذكر أن السجان أمرأن يحرم من الماء كوسيلة من وسائل الضغط».	
	ب) كيف استيقظت القرية؟	
	الف) ماذا افتقدت العجوز؟	
	ج) من حرّم الشيخ من الماء؟	
	د) أكتب: ١) مفرد «نعاج» ٢) معنى «الضغط»	
١	السؤال السابع) انتخب الصحيح في الترجمة أو التعريب للكلمات التالية:	٧
	الف) أيهذا الشاكي و ما بك داء. (خانه - بيماري - دارو)	
	ب) المسلمين وإن نحّتهم قوى الظلم. (كتار زد - بر حذر داشت - حمايت کرد)	
	ج) انتهي أبواه من هم الحياة و خلفاه ذليلاء. (تنها گذاشتند - رها کردند - به جانهادند)	
	د) خواسته . (عثار - خلال - السؤل)	
١	السؤال الثامن) صحيحة الأخطاء في الترجمة:	٨
	الف) كانت تُريد أن تبقى جدتها لديها وقتاً أطول.	
	م) خواست مادر بزرگ مدته بیشتر نزد او باقی بماند.	
	ب) أدركتْ كنهها طيور الروابي.	
	پرندهان دشتیها گوهر(حقيقة) آن را درگ می کنند .	
٠/٧٥	السؤال التاسع) أعرّب ما أشير إليه بخط:	٩
	١- «فَلَفَّ بَيْنَ قُلُوبِكُمْ فَأَصْبَحْتُمْ بِنِعْمَتِهِ إِخْوَانًا» ٢- «هَلْ يُهَلِّكُ إِلَّا الْقَوْمُ الْفَاسِقُونَ»	
١/٢٥	السؤال العاشر) عين في العبارات التالية:	١٠
	«١- اسم النواسخ ٢- التمييز ٣- المفعول المطلق ٤- الحال ٥- المفعول فيه»	
	أمام المحكمة العسكرية وقف الشيخ - صبراً على الأذى - «ما خلقنا السماوات و الأرض لاعبين» -	
	يزداد المسلمون قوة بإتحادهم - أرى أنك تتكلّم باللغة العربية .	

مدة امتحان : ٩٠ دقيقة	ساعت شروع : ١٠ صباح	رشته : ادبيات و علوم انسانية	سؤالات امتحان نهائي درس : عربي
تعداد صفحه : ٣	تاريخ امتحان : ١٢/١٠/١٣٩٤	دوره پيش دانشگاهي	نام و نام خانوادگي:
مركز سنجش آموزش و پرورش http://aee.medu.ir		دانش آموزان بزرگسال و داوطلبان آزاد سراسر کشور - نوبت دی ماه سال ١٣٩٤	

١	السؤال الحادي عشر) الف) يا أيها إن ربكم لبالمرصاد. (الظالم - الظالمون - الظالمين) ب) تلك الطالبة بدأت على مصائب الحياة. (تغلب - تتغلب - يتغلب) ج) أصدق على المحتاجين المؤمنين. (تصدق - تصدق - تصدق) د) لا تقل إلا (الحق - الحق - الحق)	١١
١	السؤال الثاني عشر) الف) صاحح الأخطاء: ٢) «نجحت الطالب غير الكسلان» ب) شكل ما أشير إليه: <u>إن الله يأمر بالعدل والإحسان</u>	١٢
٠/٥	السؤال الثالث عشر) الف) عين نوع المعرف: ٢ - كمل «اسم التفضيل» ب) صغ: ١ - جهل «اسم المفعول» ج) عين إعراب المضارع و علامته: «لا تفسد عبادتي بالعجب» د) اكتب المطلوب: ١) وزن لا تفعل من «سرر» ٢) المرادف «الكذ» ٣) الجمع «الإحسان» ٤) يعد «هن»	١٣
٠/٥	السؤال الرابع عشر) للتحليل الصرفی: علمت بالقلم القرون الأولى . نرجو لكم التوفيق	١٤
٢٠	جمع نمرات	